

居安心保險計劃

「中國太平保險(香港)有限公司」為您誠意提供「居安心保險計劃」，一項全面配合現代家庭生活而設計的保險計劃，本計劃除了承保範圍廣泛外，投保手續簡便，為閣下的家居財物及樓宇之意外損失以及對第三者的法律責任等提供多項保障。

計劃特點

高達 HK\$1,200,000 的財產保障

高達 HK\$10,000,000 的法律責任保障

銀行提款被劫保障

裝修第三者責任

寵物第三者責任

30天免費保單審閱期

接獲保單後，您仍可享有充裕時間審閱保單細節。若有任何不滿，您只需於保單起期日後30天內以書面通知並將保單退回「中國太平保險(香港)有限公司」，如保單仍未有索償記錄，即會根據指示取消，已繳保費，亦可獲全數退回。

甲. 基本保障範圍

基本保障範圍	最高賠償額 (港元)			免賠額 (港元)
	計劃一	計劃二	計劃三	
1. 家居財物全險 全面保障家居財物，因意外導致之損毀或滅失 • 貴重物品*每件限額 • 貴重物品*總值	\$1,200,000	\$600,000	\$300,000	水災 \$500 其他意外 \$300
2. 家居第三者責任 保障投保人在承保單位引致第三者財產損失，或身體傷亡而需負責之法律責任	\$10,000,000	\$5,000,000	\$2,000,000	\$2,000

* 貴重物品指手錶、手飾、攝影器材等

乙. 免費附加保障

保障範圍	最高賠償額 (港元)			免賠額 (港元)
	計劃一	計劃二	計劃三	
1. 個人責任 a. 全球個人責任 保障投保人離開香港，往海外短暫旅遊時，(不超過連續30日)因意外引致第三者財產損失，或身體傷亡而需負責之個人法律責任 b. 寵物第三者責任 保障投保人之寵物(貓、狗)於承保單位內，因意外引致第三者財產損失，或身體傷亡而需負責之法律責任 c. 車位第三者責任 保障投保人之車位，因意外引致第三者身體傷亡而需負責之法律責任	\$1,000,000	\$500,000	—	\$2,000
2. 因家居遭盜竊而引致之 a. 現金損失 b. 信用卡被非法盜用 c. 補領個人文件費用 包括護照、駕駛執照、香港身份證等個人文件之補領費用 d. 盜賊入屋行劫，引致被保人及其配偶受傷死亡 e. 更換損毀窗戶、門鎖費用	\$10,000	\$2,000	\$1,000	\$300
3. 新屋搬遷 a. 專業搬運公司搬遷時，家居財物在搬運途中受損 b. 財物於搬運期間暫放他處時發生損失(不超過7日)	\$500,000	\$150,000	\$100,000	\$300
4. 室內裝修保障 室內裝修工程若不超过下列之工程金額，及施工日期，本保單可以自動提供下列保障，無須逐一申報 免驗申報之 1. 工程金額，及 60日 2. 施工日期 超過右列工程金額，或施工日期，必須逐次向保險公司申報，保險公司可能收取附加保費 a. 裝修期間，承辦商因意外而導致家居財物受損 b. 物件因裝修暫放他處寄存時之損失 c. 室內裝修引致第三者責任 保障投保人所聘用之裝修公司，於進行室內裝修工程時，因意外引致第三者財產損失，或身體傷亡而需負責之法律責任	\$500,000	\$150,000	—	—
a. 裝修期間，承辦商因意外而導致家居財物受損 b. 物件因裝修暫放他處寄存時之損失 c. 室內裝修引致第三者責任	\$100,000	\$50,000	—	\$2,000
a. 裝修期間，承辦商因意外而導致家居財物受損 b. 物件因裝修暫放他處寄存時之損失 c. 室內裝修引致第三者責任	\$300,000	\$100,000	—	\$2,000
a. 裝修期間，承辦商因意外而導致家居財物受損 b. 物件因裝修暫放他處寄存時之損失 c. 室內裝修引致第三者責任	\$1,000,000	\$500,000	—	\$2,000

主要保險產品

財產保險	綜合住院保險計劃
現金保險	旅遊綜合保險
盜竊保險	旅遊保險卡
家居保險	中國遊保險
建築工程全險	人身平安保險
安裝工程全險	學生人身平安保險
公眾責任保險	貨運保險
樓宇綜合保	船舶保險
家傭綜合保險	運輸責任保險
僱員賠償保險	航天保險
僱員團體醫療保險	汽車保險
醫療保險	自駕遊-跨境車主責任保險
意外急救醫療保險	粵港跨境車主責任保險
住院現金保險計劃	

客戶服務熱線 (852) 3716 1616

中國太平保險(香港)有限公司

China Taiping Insurance (HK) Company Limited

香港北角京華道18號15樓

15/F., 18 King Wah Road, North Point, Hong Kong

電話 Tel: (852) 2815 1551 傳真 Fax: (852) 2541 6567

www.hk.ontaipeing.com

保障範圍	最高賠償額 (港元)			免賠額 (港元)
	計劃一	計劃二	計劃三	
5. 臨時居所 保障您的家居因承保意外導致不能居住 a. 另覓臨時居所之合理費用 b. 傢俬暫時存倉費用	\$60,000 (最多30日, 每日最多\$2,000)	\$30,000 (最多20日, 每日最多\$1,500)	\$20,000 (最多20日, 每日最多\$1,000)	搬往臨時居所之首3天費用
6. 廢物清理 家居因承保意外事故損毀而需要的廢物清理費用	\$20,000	\$5,000	\$5,000	\$300
7. 冷藏食物 保障家居各種因停電或機件失靈而導致食物腐爛	\$2,000	\$1,000	—	\$300
8. 哥爾夫球保險 a. 第三者責任 b. 使用中的哥爾夫球設備損毀	\$1,000,000 \$20,000	— —	— —	\$2,000 \$300
9. 銀行提款保障 往銀行/提款機提款後直接回家途中被劫之現金損失	\$10,000	\$2,000	—	\$300
10. 檢疫隔離津貼 按有關機構公佈規定, 因疫症被限制於居所進行隔離, 提供每日生活津貼 \$500	\$5,000	\$2,000	—	\$300

每年保費表 (港元)

實用面積 (平方英尺)	計劃一	計劃二	計劃三
800 或以下	1,200	800	400
801 - 1,200	1,600	1,000	500
超過 1,200	另議	另議	另議

註：如投保地址樓齡超過40年、獨立屋、半獨立屋、村屋承保條件另議。
如一次投保兩年，兩年保費可享受額外折扣 5%



居安心保險計劃



丙. 自選附加保障

保障範圍	最高賠償額 (港元)	自負額 (港元)	費率 / 保費 (港元)
1. 樓宇全險保障 保障家居樓宇, 因承保意外而導致之損失, 附送 a. 建築師、測量師之顧問費用 b. 清理受損財物費用	自由選擇投保額 樓宇保障保額之10% 樓宇保障保額之10%	\$300	費率 0.09% (保額 \$2,000,000 以上 費率從優另議)
2. 家備保險 僱主責任險, 附送 • 家備財物損失保障 • 因健康問題, 或死亡原因而需返回國費用 (家備年齡限制: 18歲至60歲)	\$100,000,000 \$5,000 \$20,000	—	外地家備 \$500 本地家備 \$300 另加政府徵費及附加費
3. 大廈公共地方業主責任保險 保障保戶在大廈保險不足時, 需要攤分公共地方之 責任的數時之責任 (大廈樓齡必須為 30年或以下)	\$1,000,000 (\$1,000,000 以上, 費率另議)	\$2,000	\$300

* 本單張只作一般性簡介。有關條文細節, 應以保險單為準。
此保費金額並未包括保費徵費。

中國太平保險(香港)有限公司
China Taiping Insurance (HK) Company Limited